

HOLY SEE PRESS OFFICE  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE



BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIEGE  
PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS

# **BOLLETTINO**

SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE

N. 0572

Giovedì 13.11.2003

**Pubblicazione: Immediata**

**Sommario:**

- ◆ **FIRMA DI ACCORDO TRA LA SANTA SEDE E IL LAND BRANDEBURGO (REPUBBLICA FEDERALE DI GERMANIA)**
- ◆ **AVVISO DI CONFERENZA STAMPA**

## ◆ **FIRMA DI ACCORDO TRA LA SANTA SEDE E IL LAND BRANDEBURGO (REPUBBLICA FEDERALE DI GERMANIA)**

FIRMA DI ACCORDO TRA LA SANTA SEDE E IL LAND BRANDEBURGO (REPUBBLICA FEDERALE DI GERMANIA)

Mercoledì, 12 novembre corrente, alle ore 10, nella Cancelleria di Stato di Potsdam (Repubblica Federale di Germania) è stato firmato un Accordo fra la Santa Sede e il Land Brandeburgo, che regola i rapporti fra la Chiesa cattolica ed il Land.

Per la Santa Sede ha firmato, come Plenipotenziario, S.E. Monsignor Giovanni Lajolo, Arcivescovo titolare di Cesariana, Nunzio Apostolico in Germania.

Per il Brandeburgo, S.E. il Signor Matthias Platzeck, Ministro-Presidente.

Presenti alla cerimonia erano anche:

*per parte ecclesiastica*, Sua Eminenza Georg Cardinale Sterzinsky, Arcivescovo di Berlino; S.E. Monsignor Rudolf Müller, Vescovo di Görlitz; S.E. Monsignor Leo Nowak, Vescovo di Magdeburgo; i Vicari Generali delle tre Diocesi medesime; Monsignor Georg Walf, Direttore dell'Ufficio Cattolico di Berlino-Brandeburgo; Monsignor

Peter C. Birkner, Preposto del Capitolo Cattedrale di Görlitz, e Monsignor Thomas E. Gullickson, Consigliere della Nunziatura;

*per parte statale*, il Signor Martin Habermann, Vicepresidente della Dieta di Potsdam; la Signora Prof.ssa Dott.ssa Johanna Wanka, Ministro della Scienza, della Ricerca e della Cultura; il Signor Steffen Reiche, Ministro dell'Educazione, della Gioventù e dello Sport; la Signora Barbara Richstein, Ministro della Giustizia e degli Affari Europei; il Signor Dagmar Ziegler, Ministro delle Finanze; il Signor Günter Baaske, Ministro del Lavoro e delle Questioni Sociali; il Signor Winfried Smaczny, del Ministero della Scienza, della Ricerca e della Cultura; e la Signora Gudrun Rogall, della Cancelleria dello Stato.

Il presente Accordo, partendo dai vigenti Concordati con il Reich Germanico e con l'antica Prussia - rispettivamente del 1933 e del 1929 - e prendendo atto della reciproca indipendenza di Chiesa e Stato e della loro disponibilità a una mutua cooperazione, dà un ordinamento stabile alle relazioni fra la Chiesa cattolica e il Land.

I 25 articoli dell'Accordo e il relativo Protocollo Finale regolano vari aspetti di dette relazioni, quali la libertà religiosa e la condizione giuridica della Chiesa cattolica nella società civile; la sua libertà di azione nei campi culturale, educativo, pastorale e caritativo; la sua presenza nei mezzi di comunicazione sociale, nelle case di cura e di assistenza, e negli istituti di prevenzione e pena; la sua responsabilità per la conservazione dei monumenti ecclesiastici; la riscossione dell'imposta ecclesiastica; la prestazione finanziaria dello Stato alla Chiesa. Vengono anche regolati l'insegnamento della religione cattolica nelle scuole pubbliche e la gestione ecclesiastica di scuole ed istituti di formazione di ogni grado.

[01780-01.01]

#### **AVVISO DI CONFERENZA STAMPA**

Si informano i giornalisti accreditati che **domani, venerdì 14 novembre 2003, alle ore 11.30**, avrà luogo la Conferenza Stampa di **presentazione del "Vademecum dei Centri Culturali Cattolici nel mondo"** a cura del Pontificio Consiglio della Cultura.

Interverranno:

**Em.mo Card. Paul Poupard**, Presidente del Pontificio Consiglio della Cultura;

**S.E. Mons Giuseppe Betori**, Segretario Generale della CEI;

**Mons. Pasquale Iacobone**, Ufficiale del Pontificio Consiglio della Cultura;

**Dott. Vittorio Sozzi**, del Servizio Nazionale per il Progetto Culturale della CEI.

[01747-01.01]

[B0572-XX.02]

